2022 年行政長官選舉 2022 Chief Executive Election

<u>呈交候選人表格的方式</u> Submission Methods of Candidate Forms

<u> </u>	Submission Methods of Ca	andidate For	1115		
	呈交方式 (見註 1 及 2) Submission method (See Notes 1 and 2)				
表格 Forms	親自 (候選人或選舉代理人) In person (either candidate or election agent)	傳真 By fax	郵遞 By post	專人送遞 By hand	電郵 By email (見註 3) (See Note 3)
選舉開支及接受選舉捐贈之申報書及聲明書 Return and Declaration of Election Expenses and Election Donations [REO/C/1 (2022CE-E) (SF)]	√	x	✓	√	x
劃一格式選舉捐贈收據 Standard Receipt for Election Donations [REO/C/2 (2022CE-E) (SDF)]	✓	X	√	√	х
招致選舉開支授權書 Authorization to Incur Election Expenses [REO/C/3 (2022CE-E) (SF)]	✓	√	√	√	〈 (見註 4) (See Note 4)
候選人退選通知書 Notice of Withdrawal of Candidature [REO/C/5 (2022CE-E) (SF)]	✓	Х	X	x	х
選舉代理人委任通知書 <i>(見附件)</i> Notice of Appointment of Election Agent (See Annex) [REO/C/6 (2022CE-E) (SF)]	✓	√	√	✓	✓ (見註 4) (See Note 4)
就非位於懲教院所內的投票站委任監察投票代理人通知書 <i>(見附件)</i> Notice of Appointment of Polling Agents for a Polling Station not Situated in a Penal Institution <i>(See Annex)</i> [REO/C/7 (2022CE-E) (SF)]	✓	✓	√	√	✓ (見註 4) (See Note 4)

<u>呈交候選人表格的方式</u> <u>Submission Methods of Candidate Forms</u>

	呈交方式 (見註 1 及 2) Submission method (See Notes 1 and 2)				
表格 Forms	親自 (候選人或選舉代理人) In person (either candidate or election agent)	傅真 By fax	郵遞 By post	專人送遞 By hand	電郵 By email (見註 3) (See Note 3)
就位於懲教院所內的專用投票站(高度設防監獄除外)委任監察投票代理人通知書及選舉代理人/監察投票代理人在位於懲教院所內的專用投票站內停留的同意申請書(高度設防監獄除外)(見附件) Notice of Appointment of Polling Agent for a Dedicated Polling Station Situated in a Penal Institution (Other than a Maximum Security Prison) and Application for Consent to the Presence of Election Agent/Polling Agent in a Dedicated Polling Station Situated in a Penal Institution (Other than a Maximum Security Prison) (See Annex)	√	√	√	√	✓ (見註 4) (See Note 4)
[REO/C/7A (2022CE-E) (SF)]					
監察點票代理人委任通知書(見附件) Notice of Appointment of Counting Agents (See Annex)	✓	✓	✓	√	✓ (見註 4)
[REO/C/8 (2022CE-E) (SF)]					(See Note 4)
撤銷委任代理人通知書 <i>(見附件)</i> Notice of Revocation of Appointment of Agent (<i>See Annex</i>)	✓	✓	√	√	✓ (見註 4)
[REO/C/9 (2022CE-E) (SF)]					(See Note 4)
選舉廣告資料摘要(見註5) Information Sheet in relation to Election Advertisements (See Note 5)	✓	X	√	✓	х
[REO/C/10 (2022CE-E) (SF)]					
中央平台戶口申請表及有關候選人使用中央平台的條款及細則的承諾書Application for Creating an Account of the Central Platform and Undertaking in respect of the Terms and Conditions in Using the Central Platform for Candidates	✓ (見註 6) (See Note 6)	x	✓ (見註 6) (See Note 6)	✓ (見註 6) (See Note 6)	х
[REO/C/10A (2022CE-E) (SF)]					
候選人平台的電子地址通知書 Notification of the Electronic Address of the Candidate's Platform	✓	√	√	√	√
[REO/C/10B (2022CE-E) (SF)]					

<u>呈交候選人表格的方式</u> <u>Submission Methods of Candidate Forms</u>

	呈交方式 (見註 1 及 2) Submission method (See Notes 1 and 2)				
表格 Forms	親自 (候選人或選舉代理人) In person (either candidate or election agent)	傳真 By fax	郵遞 By post	專人送遞 By hand	電郵 By email (見註 3) (See Note 3)
修正選舉廣告資料摘要通知書 (<i>見註 5</i>) Notification of Corrected Information in relation to Election Advertisements (<i>See Note 5</i>)	√	x	~	✓	x
[REO/C/11 (2022CE-E) (SF)]					
以個人名義或職銜名義給予支持的同意 書 <i>(見註 5)</i> Consent of Support Given by Individual(s) in Personal Capacity or Official Capacity (See Note 5)	✓	x	✓	√	X
[REO/C/12A (2022CE-E]					
以組織名義給予支持的同意書 <i>(見註 5)</i> Consent of Support Given in Organizational Capacity (See Note 5)	✓	x	√	√	x
[REO/C/12B (2022CE-E]					
在私人物業展示選舉廣告或進行競選活動 的批准書 <i>(見註 5</i>) Permission for Display of Election Advertisements or Conduct of Electioneering Activities at Private Premises (See Note 5)	√	x	~	✓	x
[REO/C/13 (2022CE-E)]					
保密聲明 Declaration of Secrecy	✓ (見註 7) (See Note 7)	X	X	х	x
[REO/C/14 (2022CE-E) (SF)]	(See Note 7)				
在指定展示位置展示選舉廣告的意願書 Intention to Display Election Advertisements at Designated Spots	✓	✓	✓	√	✓
[REO/C/15 (2022CE-E)]					
接受選舉捐贈預先申報書及聲明書 Advance Return and Declaration of Election Donations	✓	✓	√	√	✓
[REO/C/16 (2022CE-E) (SDF)]					

<u>呈交候選人表格的方式</u> <u>Submission Methods of Candidate Forms</u>

	呈交方式 (見註 1 及 2) Submission method (See Notes 1 and 2)				
表格 Forms	親自 (候選人或選舉代理人) In person (either candidate or election agent)	傳真 By fax	郵遞 By post	專人送遞 By hand	電郵 By email (見註 3) (See Note 3)
對於競選活動的決定通知書 Notification of Decision on Electioneering Activities	✓	✓	✓	√	√
[REO/C/19 (2022CE-E)] Statutory Declaration 法定聲明 [REO/C/20 (2022CE-E) (SF)]	~	x	x	х	х
Undertaking 承諾 [REO/C/21 (2022CE-E) (SF)]	✓	х	х	X	X
方格表 <i>(見註8)</i> Grid Paper (<i>See Note 8</i>)	√	х	х	Х	X
提交供視障選舉委員會委員閱讀的候選 人簡介文字版本表格 Form for Submission of a Text Version of Introduction to Candidates for Election Committee Members with Visual Impairment	х	x	x	x	~
索取選舉委員資料通知書 Notice for Collection of EC Members' Information	√	✓ (見註 9) (See Note 9)	√	√	✓ (見註 9) (See Note 9)
使用選舉委員資料承諾書(見註9) Undertaking on the Use of EC Members' Information (See Note 9)	√	✓ (見註 9) (See Note 9)	√	√	✓ (見註 9) (See Note 9)
投寄選舉郵件通知書 Notice of Posting of Election Mail [REO/C/17 (2022CE-E) (SDF)]	~	х	х	х	х
投寄選舉郵件聲明書 Declaration for Posting of Election Mail [REO/C/18 (2022CE-E) (SF)]	✓	X	х	x	x

註:

Notes:

- 1. 有關各份表格呈交方式的詳情,請參閱相關表格的填寫說明(如有指定)。 Please refer to the notes on completion of the respective forms for details about the submission requirement, if specified.
- 2. 向**選舉主任/總選舉事務主任**遞交表格的地址、傳真號碼及電郵地址如下:
 The address, fax number and email address for the submission of forms to the **Returning Officer/Chief Electoral**

Officer are as follows –

地址/Address: 香港中環愛丁堡廣場 3 號展城館 3 樓 / 香港灣仔港灣道 25 號海港中心 10 樓

3rd Floor, City Gallery, 3 Edinburgh Place, Central, Hong Kong / 10th Floor, Harbour Centre, 25 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong

傳真/Fax: 2117 1861 / 2151 0426 電郵/Email: <u>nomination@reo.gov.hk</u>

3. 候選人如以電郵方式遞交表格,必須將表格的電子文本夾附於電郵中,**不接受**以其他方式(如提供雲端儲存的超連結)傳送檔案。

In submission of forms by email, candidates must attach the electronic file of the form to the email. Transmission of files through other methods (e.g. providing a hyperlink of cloud storage) is not accepted.

4. 候選人可透過選舉事務處電子表格上載平台(網址:https://www.reo-form.gov.hk)遞交此表格。詳情請參閱「使用選舉事務處電子表格上載平台須知」。

Candidates may submit this form via the Registration and Electoral Office e-Form Upload Platform (website: https://www.reo-form.gov.hk). For details, please refer to the "Notes on Using the Registration and Electoral Office e-Form Upload Platform".

- 5. 在發布任何選舉廣告後的 1 個工作天(即公眾假期及星期六以外的任何 1 天)內,如候選人打算以印本形式呈交選舉廣告作公眾查閱,候選人必須向選舉主任提供每個選舉廣告的文本 2 份,以及 1 份與該選舉廣告相關的資料摘要、支持同意書及/或在私人物業展示選舉廣告或進行競選活動的批准書。至於實際上不能或不便以同樣方式出示的選舉廣告,候選人則須呈交一式 2 份全彩色相片/打印本/影印本及 1 份相關的資料摘要、支持同意書及/或在私人物業展示選舉廣告或進行競選活動的批准書。候選人必須確保遞交的選舉廣告詳情符合《選舉程序(行政長官選舉)規例》(第 541J章)第 87(2)及(3)條,及《行政長官選舉活動指引》第 8 章的規定及要求。
 - If a candidate wishes to submit election advertisements in a hard copy format for public inspection, he/she must deposit with the Returning Officer 2 copies each of the election advertisements together with 1 copy of the information sheet, consent of support and/or permission for display of election advertisements or conduct of electioneering activities at private premises within 1 working day (i.e. any day other than a general holiday and Saturday) after publication of any election advertisements. In respect of the election advertisements which cannot be practically or conveniently produced in specie, 2 identical full colour photographs/printouts/photocopies of each election advertisement together with 1 copy of the information sheet, consent of support and/or permission for display of election advertisements or conduct of electioneering activities at private premises must be provided. The candidate must ensure that the election advertisement particulars submitted comply with the rules and requirements as set out in section 87(2) and (3) of the Electoral Procedure (Chief Executive Election) Regulation (Cap. 541J), and Chapter 8 of the "Guidelines on Election-related Activities in respect of the Chief Executive Election".
- 6. 欲申請中央平台戶口的候選人須將填妥的中央平台戶口申請表及有關候選人使用中央平台的條款及細則的承諾書(REO/C/10A (2022CE-E) (SF))的**正本**送交總選舉事務主任。
 - Candidate who would like to or who wishes to apply for an account of the Central Platform should submit the **original** of the completed "Application for Creating an Account of the Central Platform and Undertaking in respect of the Terms and Conditions in Using the Central Platform for Candidates" (REO/C/10A (2022CE-E) (SF)) to the Chief Electoral Officer.
- 7. 任何進入投票站或點票站的人士(包括候選人、選舉代理人、監察投票代理人、監察點票代理人、選舉主任、助 理選舉主任、負責投票或點票的工作人員、及任何獲授權人士)應在進入投票站或點票站時攜同此保密聲明,並 於必要時親自出示以供檢查。
 - Every person (including candidates, election agents, polling agents, counting agents, Returning Officer, Assistant Returning Officers, officers on polling or counting duties and any other authorised persons) attending a polling station or a counting station should bring this Declaration of Secrecy when entering a polling station or a counting station and produce it in person for inspection whenever required.
- 8. 必須使用**原有的方格表**。填妥的方格表需連同額外 2 張相同的照片,放回塑料袋中並交回選舉主任。
 The **original grid paper** must be used. The completed grid paper together with 2 additional identical photographs should be put back to the PVC bag and returned to the Returning Officer.
- 9. 如候選人或選舉代理人希望使用選舉委員會選舉委員資料,他們須向選舉事務處遞交已簽署的承諾書。承諾書必 須以**正本**提交。若候選人或選舉代理人以電郵或傳真遞交表格,他們可在親身領取選舉委員資料時簽署承諾書。

If candidates/their election agents would like to use EC members" information, they must submit the signed Undertaking to the Registration and Electoral Office. The **original** of the Undertaking should be submitted. If candidates or their election agents submit the forms by email or facsimile, they can sign the Undertaking when they collect the EC members' information in person.

呈交選舉代理人、監察投票代理人及監察點票代理人的**委任通知書**的方式概述如下,以供參考:

The submission methods of **notice of appointment** for election agent, polling agent(s) and counting agent(s) are summarized below for reference –

選舉代理人 Election Agent	
投票日之前	委任通知書可藉專人送遞、郵遞、電子郵件或圖文傳真方式送交 選舉主任 。
Before polling day	The notice of appointment may be delivered by hand, by post, by electronic mail or by facsimile transmission to the Returning Officer .
投票日	委任通知書可藉專人送遞、電子郵件或圖文傳真方式送交 選舉主任 。
On polling day	The notice of appointment may be delivered by hand, by electronic mail or by facsimile transmission to the Returning Officer .
監察投票代理人 Polling Agent	
投票日前的第7天或之前	委任通知書可藉專人送遞、郵遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予總選舉事務主任。
(即2022年5月1日或之前)	The notice of appointment may be delivered by hand, by post, by electronic mail or by
At least 7 days before the polling	facsimile transmission to the Chief Electoral Officer .
day (i.e. on or before 1 May 2022)	
投票日 On polling day	<u>非位於懲教院所內的投票站</u> 素生孫如書司由於潔丁或其潔顯於理丁朝白衣什 不禁机要於如果於主任
On poining day	委任通知書可由候選人或其選舉代理人親自交付予 該投票站的投票站主任。 For a polling station not situated in a penal institution
	The notice of appointment may be delivered by the candidate or his/her election agent in
	person to the Presiding Officer of the polling station .
	位於懲教院所內的投票站
	委任通知書可由候選人或其選舉代理人親自交付予 該投票站的投票站主任 。
	For a polling station situated in a penal institution
	The notice of appointment may be delivered by the candidate or the election agent in person to the Presiding Officer of the polling station .
監察點票代理人 Counting Agent	
投票日前的第7天或之前	委任通知書可藉專人送遞、郵遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予 選舉主任 。
(即2022年5月1日或之前)	The notice of appointment may be delivered by hand, by post, by electronic mail or by
At least 7 days before the polling day	facsimile transmission to the Returning Officer .
(i.e. on or before 1 May 2022)	
	委任通知書可由候選人或其選舉代理人親自交付予 選舉主任 。
On polling day	The notice of appointment may be delivered by the candidate or his/her election agent in
	person to the Returning Officer .

呈交選舉代理人、監察投票代理人及監察點票代理人的**撤銷委任通知書**的方式概述如下,以供參考:

The submission methods of **notice of revocation of appointment** for election agent, polling agent(s) and counting agent(s) are summarized below for reference –

班爾 化油	
選舉代理人 Election Agent	
投票日之前	撤銷委任通知書可藉專人送遞、郵遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予選舉主任。
Before polling day	The notice of revocation may be delivered by hand, by post, by electronic mail or by facsimile transmission to the Returning Officer .
投票日	撤銷委任通知書可藉專人送遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予選舉主任。
On polling day	The notice of revocation may be delivered by hand, by electronic mail or by facsimile transmission to the Returning Officer .
監察投票代理人 Polling Agent	
投票日之前	撤銷委任通知書可藉專人送遞、郵遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予總選舉事務主任。
Before polling day	The notice of revocation may be delivered by hand, by post, by electronic mail or by facsimile
	transmission to the Chief Electoral Officer.
投票日	<u>非位於懲教院所內的投票站</u>
On polling day	撤銷委任通知書可由候選人人或其選舉代理人親自交付予該投票站的投票站主任。
	For a polling station not situated in a penal institution
	The notice of revocation may be delivered by the candidate or his/her election agent in person to the Presiding Officer of the polling station .
	位於懲教院所內的投票站
	撤銷委任通知書可藉專人送遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予總選舉事務主任。
	For a polling station situated in a penal institution
	The notice of revocation may be delivered by hand, by electronic mail or by facsimile transmission to the Chief Electoral Officer .
監察點票代理人 Counting Agent	
投票日之前	撤銷委任通知書可藉專人送遞、郵遞、電子郵件或圖文傳真方式交付予選舉主任。
Before polling day	The notice of revocation may be delivered by hand, by post, by electronic mail or by facsimile transmission to the Returning Officer .
投票日	撤銷委任通知書可由候選人或其選舉代理人親自交付予選舉主任。
On polling day	The notice of revocation may be delivered by the candidate or his/her election agent in person to the Returning Officer .